

Año I:

Mahón lunes 14 de Agosto de 1916.

Núm. 110.

### HOJA DE CALENDARIO

## MARTES

# 15

## AGOSTO

La Asunción de Nuestra Señora

Luego de subir el Salvador a los cielos, todavía permaneció en la tierra María Santísima veintitrés años y algunos meses. Transcurrido este tiempo en la casa del Cenáculo en Jerusalén, rodeada de la mayor parte de los discípulos de Cristo, en humilde lecho exhaló su postrer suspiro la Madre del Señor. Fué su cuerpo enterrado en el pequeño lugar de Jetsemani, y a los tres días de sepultado tuvo lugar su gloriosa ascensión a los cielos.

### El cadalso de Casement

Oigamos a Donoso cantar a O'Connell y a Irlanda: «O'Connell es el ciclope irlandés que ha hecho de Inglaterra su yunque».

En los tres Reinos reunidos, ninguno toca con su cabeza a su rodilla. Los hombres le miran con asombro, como si fuera un semi-dios o un gigante antediluviano. El hace con su palabra lo que Paganini hacía con su violín, en donde estaban como dormidos, para despertar, obedientes a su voz; los sonos de todos los instrumentos. La voz de O'Connell es apagada y atronadora, obscura y clarísima blanda y vibrante; gime como un arpa, brama como el viento, entusiasmo como un himno. O'Connell es ángel de la Irlanda, demonio de la Inglaterra.

En los devastados campos irlandeses, su voz cae suave y consoladora; en el Parlamento inglés, su voz lanza imprecaciones, mientras que su mano agita las serpientes de las furias. O'Connell es sublime como Demóstenes impudente como Mirabeau, melancólico como Chateaubriand, tierno como Petrarca, grosero como un lacayo, brutal como un salvaje prudente en el campo parlamentario como Ulyses en el campo de los griegos, impetuoso temerario y audaz como Ajax pidiendo al cielo la luz para morir con el sol del mediodía. En aquella naturaleza riquísima hay, algo de la naturaleza del capitán, algo de la naturaleza del sargento, algo de la naturaleza de un Rey, y algo de la naturaleza del paisano del Danubio; tiene mucho del hombre salvaje, mucho del hombre civilizado; es zorra y león a un mismo tiempo. Es malicioso y cáustico como el Mefistófeles de Goethe. Es inocente y cándido como un niño. Es todo lo que es un pueblo, y un pueblo lo es todo.

No puedo negar que de la pluma con placer para mirar amorosamente, con los ojos de mi imaginación, esta figura sublime, si bien me asusta algún tanto.

Mis ojos, atónitos, le miran inclinada la frente, angusta sobre el arpa nacional, de donde arranca su mano gemidos tan dolorosos y profundos como no los escucharon jamás los hijos de los hombres. Cualquiera diría que es Ossian, y que le piden venganza desde su trono de nubes las almas melancólicas y transparentes de sus padres.

¡Irlanda! ¡Verde Irlanda! ¡Católica Irlanda! ¡Alégrate, en medio de tu humillación y

de tu servidumbre! Eres esclava, es verdad; andas vestida de jerga, no comes sino las cortezas de tus árboles y las hierbas de tus campos; no pisas sino ajos; no arrastras sino cadenas; no duermes sino en tu lecho de paja. Pero en ese lecho has dado a luz a un Rey ese Rey romperá las cadenas de su madre. ¡Irlanda! ¡Verde Irlanda! ¡Católica Irlanda! ¡Alégrate, en medio de tu humillación y de tu servidumbre!»

La voz de O'Connell, que condensaba los gemidos, los infortunios y las lágrimas que han corrido durante hace siglos mezclados con la sangre de Irlanda pero también el rugido de su ira, no se ha extinguido. Era la voz de su pueblo, y como su pueblo vive, cada suceso la engrandece y la renueva.

La mayor parte de la población irlandesa, expulsada por una tiranía que sólo puede medirse por el mayor martirio colectivo que recuerda la Historia, ha tenido que refugiarse en América. Pero no ha marchado sola; ha llevado a otro Continente el amor y el odio; el amor a Irlanda, el odio a Inglaterra, las dos llamas de su corazón. Y esas llamas se avivan y resplandecen y se agrandan en los sitios en donde la atmósfera conserva el oxígeno de la libertad.

Desde una tierra donde la tiranía no tortura el alma ni encadena el cuerpo, se ve mejor el hogar desolado y la cárcel en que reuerce el dolor a los hermanos.

El mar es demasiado pequeño para impedir que los irlandeses de América y de Europa se abracen alrededor de un altar y de un cadalso.

La voz de O'Connell va de América a Irlanda y de Irlanda a América, como el grito que sale de un alma angustiada que pide auxilio y llama a otra alma amante y que ésta recoge y devuelve, agrandada por el valor y la esperanza.

El estruendo de las batallas más grandes que se recuerdan no puede impedir que se oiga este diálogo, que produce en los oídos de Cartago una impresión más dolorosa que las tempestades de granadas que estallan en las orillas del Somme.

Hace poco más de un año que la voz vengadora de O'Connell resonó, recogida por la pluma de sus hijos de América; en una proclama vibrante y conmovedora, que causó enorme impresión en Inglaterra. La publicó la revista irlandesa «Irish Freedom» (Libertad Irlandesa), el órgano más importante de comunicación intelectual entre los millones de irlandeses que viven en América y los que permanecen en Irlanda. Dice así:

«¿Quién es la enemiga de Irlanda? No lo es Alemania ni España; no lo son Rusia, Francia ni Austria... Lo es Inglaterra. Aquéllas no han forjado cadena alguna para Irlanda, no han apagado la lumbrera de sus hogares, no han destruido sus casas ni derrumbado sus altares, ni enviado a sus hijos a vagar por colinas cubiertas con invernal nieve.

¿Quién mató a Shane O'Neill? ¿Quién envenenó a Owen Roe? ¿Quién hizo sucumbir a Red Hugh Oldenell? ¿Quién llenó de miseria día y noche nuestra tierra, y ello miles de veces por espacio de ochenta años, en tal manera, que no quedó hierba en Irlanda, que no estuviese humedecida con sangre y lágrimas? ¿Quién clavó a la puerta del castillo de Dublín las cabezas de sacerdotes irlandeses? ¿Quién degolló a indefensos niños irlandeses por sólo el gusto de saciar su sed de sangre? ¿Quién ultrajó a doncellas irlandesas y torturó a venerables ancianos, e hizo brillar en nuestras moradas, desde Clare a Donegal, el resplandor del fuego nocturno?

¿Quién condenó a la esclavitud y a la vergüenza, a través de los mares, a miles de irlandeses, para terminar con su raza y su nombre? ¿Quién los vendió como manada de

ovejas? ¿Quién reía con infernal carcajada al ver a las madres irlandesas locas de angustia, buscar la muerte en lo profundo del mar?

¿Quién fué el azote de esta tierra en el 98, oprimiéndola en tal manera que la obligaba a gritar por la fuerza del dolor y de la miseria, cual si estuviera a las puertas del infierno? ¿Quién empleó contra paisanos nuestros el casco de hierro y la espada, el patíbulo y la tortura?... ¡Oh, Dios mío, que no hayamos aún pagado a esos diablos los malos tratos que nos han hecho!...

¿Quién saqueó esta tierra en el 47, de sus depósitos de alimentos, mientras a sus puertas, con enponzoñado aliento, permanecía de pie el hambre descarnada y horrible? ¿Quién sembró sus campos de blanquecinos huesos? ¿Quién, en fin, obligó a cruzar los mares a corazones los más bondadosos del mundo, a hermanos tuyos y míos?...

No, en verdad, Alemania, ni Austria, ni Rusia, ni Francia ni España. Estas no han esquilamado nuestra tierra, no la han despedazado, no han forjado la cadena de su esclavitud..., sino Inglaterra, la de insidiosas palabras, la pérfida, la traidora enemiga. Inglaterra fué el azote de nuestra madre Patria; Inglaterra la hizo sucumbir.

¡Levantaos, oh, muertos de Irlanda, y despertense sus hijos que aún viven! Ya, por fin, se nos presenta la ocasión de poder recobrar lo que es nuestro; de barrer a nuestra enemiga Inglaterra de nuestros montes, de nuestros valles y de nuestras bahías, y en vuestro nombre, ¡oh, santos muertos!, de cumplir nuestro deber sagrado.»

A este llamamiento, correspondió el partido nacionalista irlandés con un magnífico manifiesto, que termina de esta manera:

«Irlandeses: Se os exige el sacrificio de vuestras vidas. ¿En provecho de quién? En el de nuestra eterna enemiga, Irlanda no tiene agravios que vengar de Alemania y Austria. Si Inglaterra los tiene, que sus hijos los venguen. Nuestra Patria no debe hacer otra cosa que cruzarse de brazos esperando los altos designios de Dios. ¡Irlandeses: No os alistéis. Reservad vuestros entusiasmos y energías para la causa sagrada de la libertad de Irlanda! ¿Quién sabe si este es el momento solemne de la liberación definitiva!»

Después... el estremecimiento de Irlanda, la lucha en Dublín, y en los campos la represión feroz y sangrienta y el cadalso, y, sobre él, la figura noble, caballerescas, de Roger Casement, abrazado como un mártir a la Cruz y hablando a su pueblo para que no desmaye, con la más grande de las elocuencias; la que consiste en dar la vida para dar testimonio de lo que se cree y se ama.

Otro día meditemos sobre ese cadalso, que puede ser el de Inglaterra.

(De «El Correo Español»)

### Las primeras óperas

Grecia es sin duda alguna la nación en que se ven los primeros vestigios de la ópera, pues se encuentran en las magníficas fiestas que celebraban los griegos en honor de Baco.

En ellos sacrificaban un macho cabrío, cantando después algunos himnos en alabanza de aquel dios.

Algunos etimologistas inferen que la palabra tragedia se formó de «Tzayos», nombre de la víctima, y de «odi», que significa canto.

Para amenizar algo más la función, Tespis, que vivió quinientos treinta y seis años antes de Jesucristo, introdujo un personaje que recitaba versos en el intermedio de los cantos.

Esquilo aumentó otro personaje, empezando así el diálogo; de modo que, separándose

la tragedia de su primitivo objeto, llegó al grado de perfección a que la elevaron Sófocles y Eurípides.

El coro, que en su origen había sido la parte principal del espectáculo, se convirtió en un accesorio, hasta que con el transcurso del tiempo llegó a desaparecer completamente de la tragedia.

La ardiente imaginación de los árabes y aquel gusto delicado que mostraron en todo debió necesariamente de haber contribuido mucho a los progresos de la música.

Efectivamente, ellos la ilustraron con numerosos escritos, conservándose todavía en la biblioteca del Monasterio de El Escorial un códice de Al-jayas, titulado «Elementos de música». Aunque siguieron la teoría musical de los griegos, lograron corregir algunos de sus defectos, perfeccionando la parte mecánica de los sonidos con el auxilio de sus conocimientos matemáticos.

En un libro de autor anónimo, titulado «Noticias flarmónicas», se dice que Guido Aretino, monje de San Benito, a principios del siglo XI redujo a tal forma el sistema musical que no ha admitido substancial reforma hasta el presente.

Pretenden algunos que los dos monumentos musicales más antiguos que se conocen existen en la biblioteca del Vaticano, siendo uno de ellos la composición hecha por el provenzal Anselmo Jaidi a la muerte de Corazón de León, y el otro un poema compuesto por el Rey de Navarra Tivaldo.

Sulpicio es en opinión de muchos el res-taurador de la música en Italia. Este compositor vivía en Roma por los últimos años del siglo XV, y se cuenta que rogó al cardenal Riavi, camarlengo de la Iglesia y sobrino de Sixto IV, que inclinase a su tío a edificar un teatro. Sulpicio abrigaba grandes esperanzas de conseguir su deseo, pues el cardenal Riavi ejercía bastante influencia en el ánimo del Papa, y era tan aficionado a la música que había dispuesto varias funciones en el palacio de Santo Angelo, y en un teatro ambulante que se colocaba en diversas calles y plazas.

Pero, prescindiendo de estos ensayos, las tales son las de Horacio Vecchi, compuestas a fines del siglo XVI. El «Anfiparnaso», de este compositor, recitado en el año 1591, es la primera ópera bufa que se conoce, y la «Euridice», la «Ariana» y la «Dafne», del maestro Octavio Rinussini, las primeras óperas serias que se oyeron en aquella fecha.

En aquella época los poetas preferían para sus libretos los argumentos mitológicos, procurando únicamente seducir la imaginación del público con hechos fabulosos.

Francia debe al cardenal Mazzarino la introducción de la ópera en su teatro. Un crítico dice que la primera obra de esta clase se representó en París por el año de 1647, con el título de «Orfeo», letra de la poetisa romana Margarita Costa. Varios autores, entre ellos Quinault, La-Molhe y Bernard, escribieron algunas óperas, pero muy inferiores, lo mismo que en música, a las producciones italianas.

En Inglaterra fué conocida la ópera antes que en Francia; pero tan defectuosa que no llegó a representarse en los teatros extranjeros. Shakespeare se dejó arrebatar por su poderoso fantasía, y el compositor Purcell fué extraviado por la imaginación de Shakespeare. En 1634 escribió Milton su «Comus», extraña composición que aplaudieron mucho sus compatriotas. Avenant, sucesor, de Ben-Johnson en el cargo de poeta regio, llevó al Teatro inglés el melodrama.

Su hijo Carlos compuso la «Circe»; Congreve, «El juicio de Paris», y Granville, «Los encantadores bretones». Uno de los éxitos más extraordinarios obtenidos en el Teatro

EL REFRASCANTE  
IDEAL

EL REY DE LOS REFRESCOS  
**FRUCHAMPAN**  
(CHAMPAGNE DE FRUTA)

RECOMENDADO POR LAS  
AUTORIDADES MÉDICAS

NO CONTIENE ALCOHOL

PÍDASE EN TODAS PARTES

SALUDABLE TÓNICO

Unico fabricante con privilegio exclusivo para Menorca

**Mateo Vives** Rampa Abundancia, 45, Mahón.

Concesionarios exclusivos para la venta en Mahón y limitrofes

**Vda. e Hijos de Bernardo Sinies** Prieto y Caules, 50, Mahón.

Para el resto de la isla dirijanse los pedidos a su fabricante.

inglés fué el de la ópera titulada «Los mendigos de Fay», repugnante mezcla de vicios y de crímenes.

Los primeros autores alemanes escribieron muy pocas óperas; pero todas son de un mérito superior a las francesas e inglesas. Stampiglia, Zeno y Metastasio son los reformadores del Teatro lírico.

España puede lisonjarse de haber sido la primera nación que tuvo una escena pública de música. El Rey D. Alfonso el Sabio fundó una cátedra en la Universidad de Salamanca.

El conde-duque de Olivares, que para hacer olvidar a Felipe IV el gobierno del Estado lo entretenía con magníficas fiestas, le ofreció varios espectáculos en que la música y canto constituían la mayor parte de la función, y a poco tiempo se oyeron las primeras óperas italianas en Madrid.

### Desde Alayor

De grandiosa al mismo tiempo que familiar, puede calificarse la fiesta que en el predio de «San Lorenzo» tuvo lugar el 10 del corriente, para solemnizar la boda del ex diputado y noble propietario don Gabriel de Squella, con la señorita Mercedes Martorell efectuada en Mayo último.

Invitados de antemano todos los payeses, jornaleros, hortelanos que trabajan en su propiedad de este término, llegaron a aquella señorial casa en las primeras horas de la tarde; y a las cuatro en número de 110 se sentaban en fraternal banquete, presididos por los novios antes mencionados en unión de doña Josefa de Rossiñol y sus dos hijas doña Francisca y doña Josefa Squella y Rossiñol y sirviéndose abundante y sabrosa comida, de la cual se hacían lenguas los invitados por el exquisito gusto y admirable preparación que mostraron los cocineros y sirvientes. A lo último de la comida se levantaron todos para brindar, no en lenguaje retórico y frases relucientes, sino con la ingenuidad y expresión del payés que exterioriza sus sentimientos con la misma naturalidad y espontaneidad con que salen del corazón, brindando por la prosperidad de aquellos que tan noblemente les obsequiaban en aquellos momentos.

Con acompañamiento de bandurria, guitarra y violín se pasaron algunas horas entretenidas en familiar baile, hasta que entrada ya la noche se soltaron algunos globos y bonito castillo de fuegos artificiales, siguiendo la fiesta entretenidos en amena charla y en medio de la mayor animación hasta las primeras horas de la madrugada, en que todos contentos y satisfechos se despidieron, llevando grabado en su corazón un recuerdo imborrable de la amabilidad, exquisitez y fino trato que distingue y ha distinguido siempre a la noble familia de Squella.

X.

## GAUETILLA

Ayer celebróse la tercera regata de las que han de tener lugar entre los guayros «Vedriues» y «Júpiter».

La suerte presenta alternativas, saliendo ayer vencedor el «Júpiter» por 7 minutos 32 segundos, de manera que lleva ganadas la primera y tercera y el «Vedriues» la segunda.

Lo curioso del caso es que hasta el presen-

te, ha ganado en las tres regatas efectuadas, el que ha salido el último.

La animación como en las anteriores fué extraordinaria, no ocurriendo el menor incidente.

Mañana con motivo de la festividad del día se celebrará la cuarta regata, empezando a la hora acostumbrada.

Mañana, fiesta de la Asunción de Nuestra Señora, se celebrarán solemnes cultos, en la parroquia de Santa Maria, por ser precisamente la fiesta Titular de dicha iglesia matriz.

A las siete y media dirá el Exmo. e Ilmo. señor Obispo de la Diócesis, la misa de comunión general, a la que están invitadas atentamente todas las Asociaciones religiosas de esta ciudad.

La Misa Mayor será cantada a voces, predicando el Rdo. don José Juñeda Pbro.

Y por la tarde después de solemnes vísperas, saldrá a las seis la acostumbrada Procepción, en la que el Señor Obispo oficiará de Pontifical y seguirá este curso: Plaza Constitución, Isabel II, Rector, Buen Aire, Hannover y Plaza Constitución.

En Palma continúan protestando contra la hora de salida de Barcelona del vapor de escalas.

Acerca del particular escribe lo siguiente nuestro colega «La Almudaina»:

«Ayer tampoco se recibió en Palma correspondencia por vía Aleudía, quedando demostrado que es imposible que siga el vapor saliendo de Barcelona a la hora fijada.

El Estado subvenciona los viajes y así como está organizado el itinerario del vapor de Aleudía, Mallorca no saca ningún provecho.

Esperamos que el digno jefe de Correos expondrá lo anómalo del caso al Director General de Comunicaciones, y que nuestra Cámara de Comercio, saldrá en defensa de sus socios que se ven privados de su correo con Barcelona, solo por cuestión de horas en la salida del vapor encargado de este servicio.

El Administrador de Hacienda de esta Provincia ha publicado una circular requiriendo a los Ayuntamientos de la provincia, excepto al de Palma, para que ingresen en las arcas del Tesoro la parte de los cupos del impuesto de consumos correspondiente al tercer trimestre del año actual, advirtiendo a los señores concejales que si no lo verifican dentro del mencionado trimestre o no exponen consideraciones atendibles, serán declarados responsables del importe de las cantidades recaudadas de su legítima aplicación.

Por el parque de Intendencia de esta Plaza se anuncia para el 5 de septiembre próximo un concurso para la adquisición de artículos de comer, beber y arder, con destino a las atenciones del mismo.

Desde el 21 del pasado Julio al 12 del actual, en Ciudadela, población de cerca 9.000 habitantes, no ha habido una sola defunción.

De manera que han transcurrido 22 días sin tener que registrar ningún fallecimiento, lo que demuestra cuan excelente es la salud pública en aquella ciudad.

A bordo del vapor «Monte-Toro» llegaron ayer a esta don Bonifacio Iníguez y don Ramón Uldemolins, Director y Ssecretario del Instituto de esta ciudad, don Francisco Seguí Moncada y la canzonetista nuestra paisana Aurorita Noguera.

Sean bienvenidos.

### Facturas-Guías

Libretas de alquiler

Expedientes matrimoniales  
Hállanse de venta en esta imprenta.

Muy concurrido vióse en la tarde y noche de ayer el paseo de Isabel II con motivo de tocar en él las bandas del Regimiento Menorca y Municipal.

Ayer mañana llegó directo de Barcelona el vapor correo «Monte-Toro».

Hoy a las cinco y media saldrá directo el mismo barco para Barcelona.

Se destina para material científico del Instituto de esta ciudad las siguientes cantidades:

Para la cátedra de Física y Química, 450 pesetas.

Para la cátedra de Historia Natural, 312 pesetas.

Para la cátedra de Agricultura, 395 pesetas.

### TEATRALES

La reaparición de «Los Viveskis» en el Teatro de Verano hizo que se contaran por llenos las sesiones, siendo dichos artistas muy aplaudidos. «Los Viveskis» son una pareja muy simpática que empieza sus trabajos con la proyección de una película animada la cual termina por la aparición en la escena de dichos artistas. La especialidad de «Los Viveskis» es el diálogo cómico, el dueto grotesco, el monólogo bufo en el cual podemos decir que son maestros. Con dichos platos y variedad de repertorio es de augurar que el público no perderá ocasión de ir a ver a «Los Viveskis».

Sigue la exhibición de «El Diamante Celeste».

TEATRO DE VERANO.—Hoy lunes única sesión a las 9 y media proyectándose por última vez «La travesura de un mono» y «El Torneo» capítulos 5.º y 6.º de «El Diamante celeste».

Mañana martes, festividad de la Asunción de Nuestra Señora, dos sesiones a las ocho y media y diez y media estrenándose los capítulos 7.º y 8.º de «El Diamante Celeste» titulados «El Nido de Léchuzas» y «La tienda China».

En todas dichas funciones actuará el dueto cómico a transformación «Los Viveskis».

CINE CONSEY.—Para hoy a las nueve y cuarto grandiosa sesión de cine.

Mañana festividad de Nuestra Señora, dos grandes sesiones, a las seis y media y nueve y media de la noche, esta última permanente, exhibiéndose en todas ellas preciosas cintas de mérito artístico.

## Conferencia telegráfica del HERALDO DE MENORCA

Madrid 13.

### Nacionales

La Junta de Transportes

Bajo la presidencia del ministro de Fomento reunióse ayer la Junta de Transportes.

El señor Gasset dió cuenta a los reunidos que Inglaterra ha contestado que sólo dejará exportar a España 1.200 toneladas de carbón mensuales.

Hizo el ministro un patriótico llamamiento a los navieros, para que siguieran prestando sus barcos sin cobrar precios excesivos de fletes.

Los navieros le ofrecieron proceder con alteza de miras con respecto a los fletes.

El señor Gasset les agradeció el

## MILITARES

SERVICIO DE LA PLAZA DE MAHON PARA EL DIA 14 DE AGOSTO DE 1916

Parada: Regimiento de Infantería Menorca número 70.

Jefe de día: Comandante de Artillería don Ignacio Pons.

Imaginería: Otro id. de id. don José Cantó. Hospital y Provisiones: 3.º Capitán del Regimiento número 70.

Vigilancia: 7.º oficial del mismo.

### Banco de Mahón

La Junta de Gobierno de esta sociedad con la comisión de acreedores que interviene sus actos ha acordado repartir el metálico existente hoy en caja pagando el 1 por 100 del pasivo social a sus acreedores.

El pago se efectuará a partir del día 17 del actual y siguientes laborables en las horas de oficina (8 y media a 12) en el domicilio del Banco (Angel 13).

Mahón a 11 de Agosto de 1916.—P. A. de Junta de Gobierno.—El Ssecretario sustituto, Juan Serra—Por la Comisión de acreedores, Juan Riudavets.

## COTIZACIÓN

Bolsa de Barcelona

(Telegrama recibido por el «Banco de Menorca»)

Del 12 Agosto 1916.

Interior serie A	77'80
Id. id. B	77'80
Id. id. C	77'70
Amortizable 5 p.%, A	99'90
Id. B	99'70
Exterior	80'95
Nortes	76'30
Alicantes	73'35
Francos	80'40
Libras	23'74

## FORCE

DESAYUNO NORTEAMERICANO

Todo el mundo debe tomarlo, famoso alimento, recomendado por todas las eminencias médicas. Indispensable para las madres que crían, a los niños, a los que padecen del estómago, diabéticos y a los convalecientes.

De venta, Farmacia de la Arravaleta. Pedidos al por mayor, al Representante exclusivo en Menorca, J. Galvez, Gracia, 63, Mahón.

Precio 3'75 pesetas paquete.

## Magnesia efervescente

De superior calidad, se vende al por mayor y menor en la tienda de comestibles, Hannover 24.

ofrecimiento, añadiendo que pensaba abordar de frente y en toda su integridad dicho problema, si la guerra se alargaba.

El Rey camino de Santander

El Rey salió el viernes de Madrid en automóvil para Santander.

De Palencia comunican que el monarca durante el trayecto paróse en las cercanías de un convento de Padres Cistercienses y que en Ventanos entró en una choza habitada por una pobre anciana, en la cual él y sus acompañantes almorzaron.

El Rey durante el almuerzo enterose de la vida y estado de la inquilina de dicha choza, entregándola al despedirse un billete del Banco de España de 100 pesetas, agregando que no se olvidará de ella.

La anciana quedó asombrada al enterarse que se trataba del Rey.

*Políticos veraneantes*

Han llegado a San Sebastián, punto escogido para su veraneo, el Presidente del Consejo y el ministro de Gracia y Justicia, señores conde de Romanones y Barroso.

**Extranjeras**

*Raid de aviones aliados*

Dicen de Naüen que una escuadrilla de aviones aliados bombardeó eficazmente la plaza de Rottemwillen y Wuttemberg, resultando varias personas heridas.

*Vapor noruego a pique*

El vapor noruego «Tora Haale» fue-se ayer a pique por haber chocado con una mina.

*Austriacos y alemanes*

El Canciller alemán y el Secretario de Estado de Austria se reunieron ayer en Viena para tratar de asuntos referentes a territorios ocupados por ambas naciones.

El Emperador Francisco José les recibió en audiencia.

*El silencio en la India*

El gobierno inglés ejerce severa censura en la India, al objeto de que el mundo ignore lo que allí ocurre.

Lo que se sabe de una manera cierta que a los vapores extranjeros que hacen escala en algún puerto de la India, se prohíbe en absoluto a sus pasajeros a que desembarquen, para que no vean el estado del país.

*El parte austriaco*

El parte oficial facilitado ayer por el Estado Mayor austriaco es muy extenso.

En el se hace resaltar la brava defensa que ha hecho el ejército austriaco de Goritzia, siendo la admiración de todos. Por su bravura y resistencia logró, si no vencer al enemigo, por lo menos quebrantarle, causándole bajas incalculables.

El enorme fuego causado por el enemigo hizo insostenible la estancia de las tropas austriacas en sus posiciones, pero antes de abandonarlas fué destrozado por completo el puente de Goritzia, volándolo en varios sitios.

*El Papa y los embajadores españoles*

Dicen de Roma que S. S. Benedicto XV recibió ayer en audiencia al Embajador de España en el Vaticano señor don Fermín Calbetón y Señora, hablando con ellos largo rato.

*El parte alemán*

Un radiograma de Naüen recibido anoche a las 11'20 contiene el parte oficial facilitado por el Estado Mayor alemán detallando la lucha en todos los frentes durante el día de ayer.

Empieza dando cuenta de que fueron rechazados varios ataques enemigos en Thieyal y bosques de Forreaux y Guillemont, lo propio que al norte de Ovilens, Ponerés, Bazentin y Maurepar.

El enemigo después de vigoroso empuje logró penetrar por el norte de Hem.

Gracias al empuje de las tropas alemanas se logró fracasar el avance enemigo por Baleaux y fuerte de Tiamont.

Al sur de Saintre fué también rechazado, haciéndole algunos prisioneros.

En el frente ruso resultaron inútiles los esfuerzos del enemigo en Ductarey y Strumyen, lo propio que el Lago Nobel, Sur Zarezey y curva de Stochod.

Al este de Kovel fueron cogidos prisioneros 170 soldados enemigos y varias ametralladoras.

Algunos aviones alemanes bombardearon los campamentos enemigos de Kowel causando graves daños.

En Sarny fué derribado un avión ruso.

Las tropas alemanas han obtenido progresos en los Kárpatos, en Doirán y al sur de Zabic, en donde fueron hechos 300 prisioneros.

*El parte francés*

Un radiograma expedido por la Torre Eiffel contiene el parte oficial facilitado anoche por el Estado Mayor francés el cual dá cuenta de que las tropas francesas después de brillante lucha se apoderaron de unas trincheras enemigas en una extensión de seis kilómetros y 600 metros de profundidad, las cuales se hallan situadas desde el este de Hancourt hasta el Sonne.

En la altura de Boscour obtuvieron los franceses una importante victoria, penetrando mas tarde por el sur de Maurepas en donde se fortificaron.

Asimismo obtuvieron importantes éxitos en la cota 109, desde Maurepas a Clery y sobre las crestas de este último pueblo, habiendo hecho en todos estos combates miles de prisioneros, cogiéndoles además treinta ametralladoras.

*Población alemana bombardeada*

Dicen de Londres que unos aviones franceses bombardearon y destruyeron una fábrica de municiones alemana en Roteweil, causando además graves daños a dicha población.

*Mas bombardeos aéreos*

De Salónica dan cuenta que unos aviones aliados bombardearon ayer la plaza de Strumitra y los campamentos enemigos situados en el norte de Doirais causándoles graves daños.

*El Submarino «Bremen»*

Dicen de New-York que el submarino mercante alemán «Bremen» hállase en aquel litoral, navegando felizmente.

*La plaza de Stanislaw en peligro*

Dicen de Ginebra que la plaza de Stanislaw corre grave riesgo de caer en manos del enemigo, por cuyo motivo las tropas austriacas que la guarnecen han empezado a evacuarla.

*Vapor incendiado*

De Marsella comunican que ayer declaróse un violentísimo incendio en las bodegas del magnífico vapor «Roma» el cual tuvo que ser hundido.

*Atribuyese a un atentado.*

*Probando zeppelines*

Dicen de Amsternarn que grandiosos y modernos zeppelines efectúan pruebas equivalentes a un viaje de Europa a Norteamérica.

Hasta el presente las pruebas dan excelente resultado.

*Más de Stanislaw*

Dicen de Londres que en los combates habidos alrededor de la plaza de Stanislaw, los turcos protegían la retirada a los austriacos.

*El bombardeo de Londres*

En Londres se están tomando importantes medidas de previsión por cuanto se ha anunciado que muy en breve los zeppelines llevarán a cabo un nuevo raid, para bombardearla furiosamente.

Madrid 14.

**Nacionales**

*Disturbios en Portugal*

Noticias llegadas de Portugal dan cuenta de que en Lisboa se registraron

ayer sangrientos sucesos entre el público y la tropa, interviniendo también la marinería.

Desconócense las causas, sabiéndose solamente que se registraron 17 muertos y numerosos heridos.

Espérase que hoy reunan nuevos y sangrientos sucesos por ser el día indicado para empezar el embarque de veinte mil hombres con destino al frente francés, a lo cual el pueblo se opone.

En el pueblo de Leca (Portugal) veraneaba un sobrino del diputado político liberal señor Montero Rios, apellidado Villegas Montero, en unión de su familia.

Estos fueron objeto de una agresión, saliendo ilesos.

Desconócense detalles.

*Notas ministeriales*

Anoche en San Sebastián el conde recibió a los periodistas, manifestándoles con respecto a los ferroviarios que cada día que pasa nótese un mayor éxito en los decretos dados para la solución del conflicto, en el cual lo propio que en las demás cuestiones sociales, el gobierno ha procurado resolver imparcialmente.

Dijo que el señor Gasset le había manifestado que preparaba una labor hidráulica para llevarlas a las cortes.

Respecto a la Junta de transportes, dijo que había necesidad de aceptar las soluciones medianas que diera, ya que no existían buenas.

El gobierno agregó, se preocupa para que no falten las primeras materias y no faltarán.

*Incendio*

Dicen de Coruña que un violentísimo incendio destruyó por completo el edificio que ocupaban los talleres y redacción del importante periódico católico «El Eco de Galicia», salvándose solamente algunos muebles y documentos.

Los demás periódicos de dicha capital se han ofrecido desinteresadamente para que el periódico pueda continuar saliendo.

**Extranjeras**

*Un discurso del Papa*

Dicen de Roma que el Papa pronunció ayer un importante discurso en el Aula Ducal del Palacio del Vaticano, estando rodeado de Nobles y elevados personajes pontificios.

Benedicto XV estuvo como siempre elocuentísimo.

La reunión fué con objeto de tenerse que promulgar un decreto aprobando los milagros del Venerable Benedetto Cettolenge.

El Pontífice después de haber recordado las grandes obras de Cettolenge en su pequeña casa «La Providencia» de Turin, elogió sus bellas cualidades altruistas.

Refiriéndose a los buenos milagros fruto de la época en que fueron operados dijo que eran una amonastación y un aviso para la época presente dominada por el egoísmo, en que son destrozados los derechos del prójimo y desoída la voz de Dios.

Terminó el Pontífice dando su bendición apostólica.

*Vapores torpedeados*

En el Mar del Norte fué ayer torpedeado el vapor danés «Diannovar».

Ha desembarcado en Marsella tripulación del vapor «Imperial» hundido en el Mediterráneo.

En el mar del Norte han sido también hun-

dados el velero «Annette» y los vapores «Henri» «Elisa», «Robert» y «San Bernardo».

*Un gran barco italiano a pique*

«La Agenda Preference» telegrafía que varios periódicos de Italia publican esquelas mortuorias de oficiales de un buque de guerra italiano de 28.000 ton eladas, hundido a principios de este mes.

*La escuadra alemana en acción*

Un despacho de Copenhague dá cuenta de que ayer fué divisada una enorme flota alemana, navegando hacia el Gran Belt.

*Turcos y rusos*

La ofensiva turca anuncia que se ha extendido hasta el frente pérsico.

Rumoréase que los rusos han comenzado la evacuación de Ersidian en el Cáucaso.

*El parte alemán*

Un radiograma de Naüen anuncia que las fuerzas anglofrancesas combinadas, atacaron entre Thieyal y Somme, llegándose en distintas ocasiones a cuerpo a cuerpo.

En Maurapas persiste la lucha lo propio que en Hem.

En Bapaume fué derribado un biplano inglés.

En el frente ruso fueron rechazados diversos ataques y contraataques del enemigo en Lubizaietz, Monastica y Zanosose.

En los Balkanes no hay nada nuevo.

*El parte italiano*

Un despacho de Coltano anuncia que después de dos días de librar importantes combates en el bajo Izonzo y sector de Montfalcone, fué conquistada la altura 121 y otras del Norte, pasando por el valle de Tejda, extendiendo la ocupación en un kilómetro.

Agrega que prosiguen el avance por el este de Opacco, habiendo hecho prisioneros a 1.565 austriacos, entre ellos cincuenta oficiales, cogiéndoles además dos cañones y algunas ametralladoras.

Al este de Goritzia fué conquistada una altura.

**PRENSA ASOCIADA.**

**Banco de Menorca**

El Banco de Menorca se encarga por cuenta de su clientela, de las operaciones siguientes:

Compras y ventas de todas clases de valores españoles y extranjeros al contado y a plazo.

Cartas de crédito sobre todos los países.

Custodia de toda clase de valores y gestión de las operaciones relacionadas con los mismos, tales como canje, renovación de cupones, verificación de los sorteos de amortizaciones, etc., etc.,

Cobro y compra de cupones españoles o extranjeros.

Giros, órdenes telegráficas, y cobro y descuentos de letras.

Seguros de cambio.

Aperturas de toda clase de cuentas corrientes en pesetas o en monedas extranjeras y todas las demás operaciones propias de esta clase de establecimientos.

PAGAMOS EL CUPÓN DE LA DEUDA AMORTIZABLE al 5 por 100 VENCIMIENTO 15 AGOSTO 1916 y el de ACCIONES BANCO ESPAÑOL DE LA ISLA DE CUBA n.º 13.

Negociamos en las mejores condiciones de cambio el cupón de los valores extranjeros a medida que se anuncia la apertura de su pago, y el de las Cédulas Argentinas seis semanas antes de su vencimiento, como de costumbre.

COMPRAMOS Y VENDEMOS ORO Y BILLETES EXTRANJEROS.

**Sección religiosa**

**Horario de Misas**

- A las 5 en Santa María y San Francisco.
- > 5 y media en el Carmen.
- > 6 en Santa María.
- > 6 y media en las Concepcionistas.
- > 7 en Santa María y San Francisco.
- > 7 y media en el Carmen, Carmelitas, Asilo Calabria y en el de la calle de San Fernando.
- > 8 en Santa María y ermita de Nuestra Señora de Gracia.
- > 8 y media en San José y Santa Eulalia.
- > 9 en el Carmen y Concepción.
- > 9 y media en San Francisco (Misa de la Tro-pa).
- > 10 la Mayor en las tres parroquias.
- > 11 en San Antonio.
- > 12 en Santa María.

Imp. de F. Truyol, Infanta, 17.

# TEATRO DE VERANO

## SITUADO EN LA CARRETERA DE SAN LUIS

### ESTA SEMANA

Continuación de la grandiosa película de series

# EL DIAMANTE CELESTE

30 capitulos :: 25 kilometros :: 60 partes

Grandioso éxito de la renombrada atracción ventajosamente conocida de este publico

# LOS VIVESKIS

Dueto cómico a transformación Presentación originalísima

# CINE CONSEY

Para la presente semana

Estreno de la tercera serie de la colosal película

# LOS VAMPIROS

ÉXITO ÉXITO ÉXITO

# EL ESPECTRO DE LOS VAMPIROS

Estreno de la hermosa cinta en dos partes

# Novela de un Magistrado